

St. Joseph - San José

Roman Catholic Church
5th Sunday of Easter

Iglesia Católica Romana
V Domingo de Pascua

Parish Center - Centro Parroquial

11901 Acacia Avenue, Hawthorne, CA 90250
Tel: (310) 679-1139

Office Hours - Horario de Oficina

Mon-Fri - Lun-Vier: 9am - 7:15pm

Saturday - Sábado: 9am - 2:45pm

Sunday - Domingo: 9am - 2:45pm

Web: www.stjoseph-haw.org

St. Joseph School: For more information please visit
www.saintjosephsschool.org
or call at (310) 679-1014



HOLY MASS

Daily Mass

8am: Bilingual

5pm: Spanish

Sunday Mass

5pm (Saturday Vigil)

6am | 7:15am (Bilingual) |

10:45am | 12:30pm (Youth Mass)

Holy Days

8am: Bilingual

5pm: Spanish

7pm: Bilingual

SANTA MISA

Misa Diaria

8am: Bilingüe

5pm: Español

Misa Dominical

7pm (Vigilia Celebrado el Sábado)

7:15am (Bilingüe) | 9am | 2:15pm

4pm | 6pm | 8pm

Días Santos

8am: Bilingüe

5pm: Español

7pm: Bilingüe

Reconciliation (Confessions) | Reconciliación (Confesiones)

Monday—Lunes
5:45pm-6:30pm

Tuesday — Martes
5:45pm-6:30pm

Friday — Viernes
5:45pm-6:30pm

Saturday — Sábado
2:00pm-4:45pm

Eucharist Adoration (With Exposition of the Blessed Sacrament) | Adoración Eucarística (Con Exposición del Santísimo)

Monday | Lunes
9am-9pm

Tuesday | Martes
9am - 9pm

Wednesday | Miércoles
9am-5pm

Thursday | Jueves
5pm- 9pm

Friday | Viernes
9am-9pm

Anointing of the Sick - Unción de los Enfermos

Mass: Second Monday of the Month at 3:30pm

Misa: Segundo Lunes de Cada Mes a las 3:30pm

Unción de los Enfermos

Por favor llame al inicio de una enfermedad grave o antes de una operación.

Este Sacramento es más efectivo cuando la persona está consciente y alerta.

Calendar | Calendario

5.4	5PM	Mass in the Guadalupe Hall~La Misa se celebrará en el Salón Guadalupe
5.4	7pm	Adult Confirmation~Confirmaciones de Adultos
5.16	7pm	Crop Walk~Caminata Para Terminar Con el Hambre
5.18	5PM	Mass in the Guadalupe Hall~La Misa se celebrará en el Salón Guadalupe
5.18	7pm	Youth Confirmation~Confirmaicones de Adolescentes

Readings

Lecturas

May / Mayo 3

May / Mayo 10

1 st Reading Psalm 2 nd Reading Gospel 	1. ^a Lectura: Acts 9:26-31 Salmo: 22 2. ^a Lectura: 1 John 3:18-24 Evangelio: John 15:1-8	1 st Reading Psalm 2 nd Reaing Gospel 	1. ^a Lectura: Acts 10:25-26, 34-35, 44-48 Salmo: 98 2. ^a Lectura: 1 John 4:7-10 <i>or</i> <i>1 John 4:11-16.</i> Evangelio: John 15:9-17 <i>or</i> <i>John 17:11b-19.</i>
--	---	---	--

The English translation of the Psalm Responses from the *Lectionary for Mass* © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Readings for the Week

Lecturas de la Semana

Monday/ Lunes	Acts 14:5-18; Ps 115:1-4, 15-16; Jn 14:21-26	Thursday/ Jueves	Acts 15:7-21; Ps 96:1-3, 10; Jn 15:9-11
Tuesday/ Martes	Acts 14:19-28; Ps 145:10-13ab, 21; Jn 14:27-31a	Friday/ Viernes	Acts 15:22-31; Ps 57:8-10, 12; Jn 15:12-17
Wednesday/ Miércoles	Acts 15:1-6; Ps 122:1-5; Jn 15:1-8	Saturday/ Sábado	Acts 16:1-10; Ps 100:1b-3, 5; Jn 15:18-21

Weddings

Bodas

Congratulations! Thank you for choosing St. Joseph Church as the place to celebrate your marriage. Preparation takes approximately 6 months. To begin the process it is necessary that the couple attend an information night. This meeting takes place in Room 5 of the school once a month and is always the second Monday of each month at 7:00 in

Felicidades! Gracias por elegir a la Iglesia de San José como el lugar para su celebración de Boda. La preparación se toma aproximadamente 6 meses. Para comenzar es necesario que la pareja atienda una noche de información. La noche de información se lleva a cabo el segundo lunes de cada mes a las 7:00PM en el salón 5 de la escuela.

**FOR INFORMATION ABOUT BAPTISMS, QUINCEAÑERA, AND ANNULMENTS CONTACT:
PARISH CENTER, 310-679-1139**

**PARA INFORMACION SOBRE LOS BAUTIZOS, QUINCEAÑERAS, Y ANULACIONES CONTACTE:
CENTRO PARROQUIAL, 310-679-1139**

“Remain in me....because without me you can do nothing” ...Jn 15 1-8

To the degree that we are in communion with the Lord, to the degree that we “Remain in Him” we are automatically filled with Joy. Remaining in Jesus enables us to have a deep sense of harmony and peace within oneself whereby the world is perceived as filled with the wonder of the living God. Life is beautiful and there is an abundance of “Fruit” lived in serving others through a sharing of divine love.

Painfully, the opposite is true, that to the degree that we are removed from the Lord, our lives become a burden, a constant struggle of competitiveness and self judgement. The Lord is the power that enables us to do the good, while depending on the illusion of our own powers, will only fill us with frustration, resentments and a life that is a burden and indeed barren.

Take added time this week to be with the Lord, review your life and see the wonders that the Lord has done through you. Make the effort to remember the ways that you have “Encountered” the Lord in your own life. Give Him thanks and be one with Him in peace and joy. Make the decision to take the steps necessary in order to “Remain” in the Lord because without him “we can do nothing”.

LIVE THE JOY OF THE GOSPEL

*Evangelization Retreat May 23, 2015
Presented in English*

We have revised and improved the Joy of the Gospel Retreat which will be presented on Saturday May 23. Please accept the joy of Jesus and reserve these four hours for JOY. We will begin with the 8:00AM Mass, after Mass we will meet in the St. Joseph Hall for a light continental breakfast and different testimonies of the Joy of the Gospel.

8:00AM-12:00PM

“Permanezcan en mí....porque sin mí no pueden hacer nada” ...Jn 15:1-8

En la medida en que estamos en comunión con el Señor, en la medida en que "permanecemos en Él" nos llenamos de forma automática con alegría. Permanecer en Jesús nos permite tener un profundo sentido de la armonía y la paz dentro de uno mismo por el que se percibe el mundo como lleno de la maravilla de Dios vivo. La vida es bella y hay una abundancia de "Fruta" vivida en servir a los demás a través de un intercambio de amor divino.

Dolorosamente, lo contrario es cierto, que en la medida que somos retirados del Señor, nuestra vida se convierte en una carga, una lucha constante de la competitividad y el auto-juicio. El Señor es el poder que nos permite hacer el bien, mientras que el depender de la ilusión de nuestros propios poderes, sólo nos llena de frustración, resentimiento y una vida que es una carga y en efecto estéril.

Tómese más tiempo esta semana para estar con el Señor, revise su vida y vea las maravillas que el Señor ha hecho a través de ti. Haga el esfuerzo de recordar la forma en que usted ha "Encontrado" al Señor en su propia vida. Dele las gracias y sea uno con Él en paz y la alegría. Tome la decisión de tomar las medidas necesarias con el fin de "Permanecer" en el Señor, porque sin Él "no podemos hacer nada".

VIVIR LA ALEGRÍA DEL EVANGELIO

*Evangelización Retiro 23 de mayo 2015
Presentado en Inglés*

Hemos revisado y mejorado el Retiro de la Alegría del Evangelio que se llevará a cabo el día sábado 23 de mayo. Por favor acepte la alegría de Jesús y reservar estas cuatro horas de ALEGRÍA. Vamos a comenzar con la Misa de 8:00AM, después de la Misa nos reuniremos en el Salón San José para un desayuno continental ligero y diferentes testimonios de la alegría del Evangelio.

8:00AM-12:00PM

First Holy Communions	Primeras Comuniones
------------------------------	----------------------------


First Holy Communion Congratulations

The first of 9 Masses was celebrated yesterday with 41 students from our Parish School receiving their First Communion. Please continue to pray for all who preparing for and receiving their First Communion.

Felicitaciones ~ Primeras Comuniones

La Primera de 9 Misas se celebró ayer con 41 estudiantes de nuestra Escuela Parroquial recibiendo su Primera Comunión. Por favor continúen pidiendo por todos quienes se están preparando para recibir su Primera Comunión.

First Holy Communions




As in every May, we will have our First Holy Communions. The following are dates and times so that you may plan your Mass attendance, as we all know it is hard to find parking.

May 9	08:00AM
May 16	08:00AM
May 17	02:15PM
May 23	08:00AM
May 24	02:15PM
May 30	08:00AM
June 6	08:00AM
June 7	12:30PM

Fechas de Primeras Comuniones

Como en cada Mayo, tendremos Primeras Comuniones. Estas son las fechas y horarios para que puedan planear su asistencia a Misa, que como todos sabemos es difícil el encontrar estacionamiento.

Mayo 9	08:00AM
Mayo 16	08:00AM
Mayo 17	02:15PM
Mayo 23	08:00AM
Mayo 24	02:15PM
Mayo 30	08:00AM
Junio 6	08:00AM
Junio 7	12:30PM

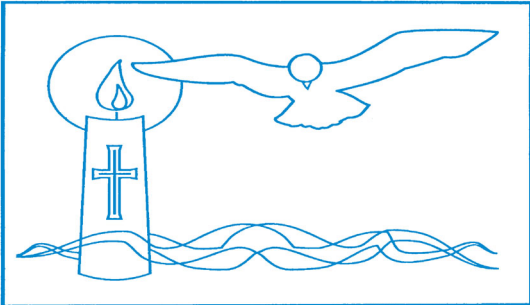


Confirmations

Confirmaciones

Bishop Tom Curry will be Main Celebrant at the two Confirmation liturgies on May 4th and May 18th, both at 7:00pm. Please pray for the 210 candidates, that they will be open to the wonders of God's love through the Holy Spirit. Please consider attend one of the two liturgies

El Obispo Tom Curry será el Celebrante Principal en las dos liturgias de Confirmación el 4 y 18 de mayo . Las dos celebraciones empezaran a las 7:00pm. Por favor oren por los 210 candidatos , que estarán abiertos a las maravillas del amor de Dios a través del Espíritu Santo. Por favor, considere asistir a una de las dos liturgias.



© J. S. Paluch Co., Inc.

HOLIEST FLOWER

LA FLOR MÁS SANTA

*Mary is the lily in God's garden.
—St. Bridget of Sweden*

*María es el lirio en el jardín de Dios.
—Santa Brígida de Suecia*

<p style="text-align: center;">St. Margaret's Center</p>	<p style="text-align: center;">Centro de Santa Margarita</p>
<p style="text-align: center;"><i>Walk to End Hunger!</i></p> <p>The LAX Hunger Walk will take place on Saturday, May 16th, at 7:30 am. It will begin and end at St. Joseph Church in Hawthorne. Proceeds from the 10-kilometer walk (2-kilometer route available too) benefit international hunger relief efforts as well as local programs, including St. Joseph's Godparents and St. Margaret's Center Food Pantry. Please consider walking as an individual, family or group. It's a good way for students to earn service hours too! You may email yvill129@gmail.com for more information or to obtain pledge forms. Thank you for your support!</p>	<p style="text-align: center;"><i>Caminata Para Terminar el Hambre!</i></p> <p>La Caminata Anual "Contra el Hambre" de 10-kilómetros (también hay una ruta de 2-kilómetros) a través del área "LAX" tomará lugar el Sábado, 16 de Mayo a las 7:30 a.m. Empieza y termina en la Parroquia de San José en Hawthorne. Los fondos colectados beneficiarán los proyectos internacionales contra el hambre, y los proveedores locales de comida, como el de Los Padrinos de San José y el Centro de Sta. Margarita. Por favor considere en caminar como individuo, familia o grupo. También es una buena manera para que los estudiantes hagan sus horas de servicio! Se puede comunicar por correo electrónico al yvill129@gmail.com para más información y para obtener los formularios de compromiso. Gracias por su apoyo!</p>
<p style="text-align: center;">St. Margaret's Center</p>	<p style="text-align: center;">Centro de Santa Margarita</p>
<p style="text-align: center;"><i>Volunteers Needed</i></p> <p>St. Margaret's Center in Lennox (10217 S. Inglewood Ave.) is seeking volunteer drivers who can make a food pick-up one day a week at local stores for our food pantry. Having a pick-up truck is helpful but not necessary.</p> <p>Various days/times, though mostly in the mornings, M-F. Please call Mary Agnes at 310-672-2208 or email maerlandson@ccharities.org for more information.</p> <p style="text-align: center;">Thank you!</p>	<p style="text-align: center;"><i>Se necesitan voluntarios:</i></p> <p>El Centro Santa Margarita en Lennox (10217 S. Inglewood Ave.) está buscando voluntarios quienes pueden recoger comida un día a la semana en tiendas locales para nuestra despensa de comida. Seria de ayuda si tiene camioneta, pero no es necesario.</p> <p>Hay varios días/tiempos, pero más por las mañanas, lunes a viernes. Favor de llamar a Mary Agnes (habla Español) al 310-672-2208 para más información, o por correo electrónico al maerlanson@ccharities.org Gracias!</p>
<p style="text-align: center;">LA County Mental and Health</p>	<p style="text-align: center;">Departamento de Salud Mental</p>
<p>The Los Angeles County Mental and Health Department will be hosting the following Instructional Seminars:</p> <p>Saturday May 23 at 2:00pm Gang Awareness Saturday June 20 at 2:00pm Conflict Resolution</p> <p>Please take advantage of this seminars that will enrich you as a parent and community leader. The seminars will be conducted in English and will be free.</p>	<p>El Departamento de Salud Mental estará patrocinando los siguientes Seminarios informativos;</p> <p>Sábado Mayo 23 2 :00pm Concienciación de Pandillas</p> <p>Sábado Junio 20 2:00pm Solución de Conflictos</p> <p>Por favor tome ventaja de estos seminarios que le brindaras ideas practicas para su familia y su comunidad. Las clases se conducirán en Inglés solamente y serán gratuitas.</p>



Registraciones para Primera Comunión

Los sábados 13, 20 y 27 de Junio 2015 de las 9:00AM -2:00PM, tendremos registraciones para los niños y jóvenes de años escolares del 1 al 8; que quieran prepararse para recibir su Primera Comunión.

Las Clases Comenzarán en Septiembre 2015

El horario de las clases serán los días

Jueves	7:00PM –08:30 PM	Grados 1-8	Español e Inglés
Miércoles	7:00PM –08:30 PM	Grados 1-8	Español e Inglés
Sábados	7:45AM-10:30 AM	Grados 1-8	Español e Inglés

Requisitos para Registrar

Traer Certificado de Bautizo

Los Padres deberán tomar una clase de Orientación el día de la Registración.

Cuota \$85.00 (Por año)

Niños mayores de 6 años aún no Bautizados son bienvenidos a comenzar el proceso para ser Bautizados. Se requiere que traiga el Acta de Nacimiento y la Cuota es de \$85.00

Registrations for First Holy Communion Classes

Registrations for First Holy Communion Classes for children and teens that are in 1st - 8th grade that want to receive their First Holy Communion Formation, will be held on Saturday June 13th, 20th, and 27nd 2015 from 9:00 AM-2:00 PM.

Classes start in September 2015

The following is the Class Schedules:

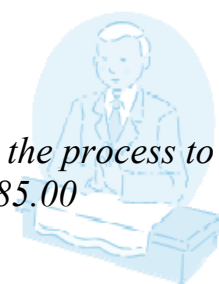
Thursdays	7:00PM-08:30PM	Grades 1 st thru 8 th	English & Spanish
Wednesdays	7:00PM-08:30PM	Grades 1 st thru 8 th	English & Spanish
Saturdays	7:45PM-10:30AM	Grades 1 st thru 8 th	English & Spanish

Requirements for Registration:

Bring the child's Baptismal Certificate.

The Parents are required to take an Orientation Class the day of the Registration. Fee is \$ 85.00 (per year)

Children 6 years and older and who are not Baptized yet are welcome to start the process to be Baptized. Please bring the child's Birth Certificate, the fee is \$85.00



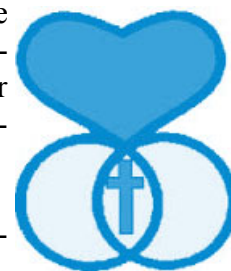
San Judas Tadeo



El Ministerio de San Judas Tadeo invita a toda la comunidad a su Cena Baile en Honor a todas las Madrecitas. Se estará llevando a cabo el sábado 9 de Mayo en el Salón Redahan de la Iglesia de San José. La Cena se servirá de las 5pm-7pm seguida por el Baile de las 7pm-12pm. Para más información, llamar al (310) 808-5323. El costo es de \$25.00 por persona y se estarán vendiendo los boletos afuera de la Iglesia después de todas la Misas los domingos. Te esperamos, no faltes.

Encuentro Matrimonial

El fin de semana del Encuentro Matrimonial es una experiencia positiva y personal que ofrece a las parejas casadas una oportunidad para aprender una técnica de comunicación amorosa que pueden usar por el resto de sus vidas. Es una oportunidad para mirar profundamente su relación de pareja y con Dios. Es un tiempo para compartir sus sentimientos, esperanzas y sueños con el otro.



El énfasis del fin de semana del Encuentro Matrimonial es en la comunicación entre esposos y esposas. El fin de semana proporciona un ambiente conductivo para que los integrantes de las parejas pasen el tiempo juntos, lejos de las distracciones y tensiones de la vida cotidiana, mientras los alienta a concentrarse en el otro y en su relación.

Para más información y descubrir cómo el fin de semana puede cambiar su matrimonio, comuníquese con: Cornelio y Gemma Flores 310-970-9963.

El próximo Fin de Semana es Mayo 15, 16 y 17 del 2015.

Bearing Fruit

“Children, let us love not in word or speech but in deed and truth.” John’s words come to us on this day when the Gospel passage presents us with the great image of the vine and the branches. Jesus uses the image as a warning to those who have begun to distance themselves from the way of the Lord.

One of the ways this happens is when we love God and others “in word or speech” instead of “in deed and truth.” What does it mean for us to “remain in Christ”? In an extension of the metaphor, the Lord gives us an example. If we remain in him, we will bear much fruit. As the branches, we draw strength from Christ who is the vine. This strength enables us to bear fruit—to do the work of true discipleship.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Para Dar Fruto

“Hijos míos: No amemos solamente de palabra; amemos de verdad y con las obras”. Las palabras de Juan nos llegan hoy cuando el pasaje del Evangelio nos presenta con la gran imagen del viñedo y las ramas. Jesús usa la imagen como un aviso a los que se han empezado a distanciar de la senda del Señor.

Esto sucede cuando amamos a Dios y a otros “con palabras o dichos” y no con “la verdad y las obras”. ¿Qué significa para nosotros “permanecer en Cristo”? El Señor nos da un ejemplo con la extensión de la metáfora. Si permanecemos en él, daremos mucho fruto. Como ramas sacamos la fuerza de Cristo que es la viña. Esa fuerza nos facilita dar fruto –hacer el trabajo de los verdaderos discípulos.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Did You Know?	¿Sabia Usted?
<p><i>Adults are responsible for reporting abuse</i></p> <p>When any adult has reason to suspect that a child is being or has been abused, he or she has a moral (and often legal) responsibility to report suspicions to civil authorities. Reporting suspected abuse takes courage. Adults who take a stand for children and make the call are often responsible for saving a child from terrible torment. Learn more about how to identify and report suspected abuse by reading chapter 9.8.1 of the Administrative Handbook for the Archdiocese of Los Angeles. Go to: http://handbook.la-archdiocese.org/chapter-9/section-9-8/topic-9-8-1</p>	<p><i>Los adultos son responsables de reportar el abuso</i></p> <p>Cuando cualquier adulto en nuestra comunidad sospecha de que un menor esté siendo o haya sido abusado, tiene la obligación moral (y muchas veces también legal) de reportar su sospecha a las autoridades civiles. Reportar una sospecha de abuso exige valentía. Sin embargo, cuando un adulto toma esta decisión y hace el reporte, con frecuencia salva a un menor de un tormento terrible. Para saber más cómo identificar y reportar sospechas de abuso, lea el capítulo 9.8.1 del manual administrativo de la Arquidiócesis de Los Ángeles. El manual lo puede encontrar aquí: http://handbook.la-archdiocese.org/chapter-9/section-9-8/topic-9-8-1</p>

St. Vincent de Paul Society Center	Rincón Vicentino
<p>I am the true vine, and my Father is the gardener ... Remain in me as I remain in you ... As long as you remain in me and my words remain in you, ask whatever you wish and you shall receive. My Father is glorified when you bear abundant fruit: then you shall become my disciples. John 15</p> <p>"Stay" is a very common word in the language of Jesus, but to intensify upon this word, it is difficult for us to understand it in its fullness; or rather we are afraid commit ourselves to God, afraid to live His divine will, and so we deny our people receiving those graces that our Father is willing to give us if we join Jesus Christ. For love and charity we abide in Jesus and only then will we produce the best fruits.</p>	<p>Yo soy la vid verdadera y mi Padre es el labrador... Permanezcan en mí como yo permanezco en ustedes... Mientras ustedes permanezcan en mí, y mis palabras permanezcan en ustedes, pidan lo que quieran y lo conseguirán. Mi padre es glorificado cuando ustedes producen abundantes frutos: entonces pasan a ser discípulos míos. Jn 15</p> <p>"Permanezcan" es una palabra muy común en el lenguaje de Jesús, pero al profundizar en esta palabra nos cuesta entenderla en su plenitud; o más bien tenemos miedo a comprometernos con Dios, miedo a vivir de su divina voluntad, y así le negamos a los nuestros recibir esas gracias que nuestro Padre esta dispuesto a darnos si nos unimos a Cristo Jesús. Por amor y caridad permanezcamos en Jesús y sólo así produciremos de los mejores frutos.</p>

<p><i>May Fingerprints Schedule</i></p> <p>St. Emydius 10900 California Ave. Lynwood, CA 90262 Friday, May 1st 12pm-3:40pm & 5pm-7:20pm For appointment call (310) 637-7035 ext. 214</p> <p>St. Bartholomew 252 Granada Ave. Long Beach, CA 90803 Friday, May 15th 12pm-3:40pm & 5pm-7:20pm For appointment call (562) 438-3826</p> <p>Beatitudes of Our Lord School 13021 S. Santa Gertrudes Ave. La Mirada, CA 90638 Saturday, May 30th 10am-1:40pm & 3pm-5:20pm For appointment call (562) 943-3218</p>
--



<p><i>Horario de Huellas Digitales ~Mayo</i></p> <p>St. Emydius 10900 California Ave. Lynwood, CA 90262 Viernes, Mayo 1 12pm-3:40pm & 5pm-7:20pm Para una cita, por favor llame al (310) 637-7035 ext. 214</p> <p>St. Bartholomew 252 Granada Ave. Long Beach, CA 90803 Viernes, Mayo 15 12pm-3:40pm & 5pm-7:20pm Para una cita, por favor llame al (562) 438-3826</p> <p>Beatitudes of Our Lord School 13021 S. Santa Gertrudes Ave. La Mirada, CA 90638 Sábado Mayo 30 10am-1:40pm & 3pm-5:20pm Para una cita, por favor llame al (562) 943-3218</p>
--

Lord, for those suffering illness...	Señor, por aquéllos que sufren enfermedad...	
Adriana Sandoval	Fernando Torres	Maria Carillo
Albert Montoya Sr.	Frank Suazo	Margarita Martínez
Alvin Vigil	Gloria López	Martin Jr. Palomo
Carla Carbajal	Jennifer Calito	Mary Pacheco
Celina Sandoval	Jesús Cárdenas	Nora Tollby
Cesar Guillenta	Jeyden King-Polk	Reyna King-Polk
Craven Polk	John Weishetenger	Roberto Jr. Rodriguez
Don Salazar Jr.	Johnny French	Ruth Ortega
Engracia y Maria Gómez	Johnny Gómez	Sebastián Carillo
Eustolia García	Jone Weisheitinger	Sofía Meza Herrera
Heidy Palomo	José Enrique Cortez	Yunue Ramirez
Familia Gómez	José Roque	Vanessa López
Familia Montes	Joseph R. Lane	Vicente Reynoso
Familia Navarro	Kim Tan	Vicente y Carmen García
Familia Orozco	Leticia García	
Félix Salvador Gonzalez	Luis Leonel López	

For those who have preceded us, life has changed, not ended	Por los que nos han precedido, la vida ha cambiado, no terminado.
---	---



Denise Maria Arroyo
Elva Victoria Figueroa Amaya
Lizet Lozano
Roy Ervin

Wedding Banns	Amonestaciones
---------------	----------------

Jesus Vega y Yazmin Zamudio	5/2
Baldemar Navarrete y Vivian Herrera	5/9
Jonathan Cisneros y Rahima Siddig	5/15
George Medel y Alejandra Hernandez	5/16
Frankie Medrano y Amalia Escamilla	5/16
Armando Molina y Alondra Miranda	5/22
Mario Richard Murcia y Ada Michelle Sorto	5/22

Happy Anniversary	Feliz Aniversario
-------------------	-------------------

Lorenzo y Carmen Galvan	25th	May 9
Alberto y Socorro Villaruel	50th	May 23

Weekly Offering	Ofrenda Semanal
	4.26.15
1 st Collection 1era. Colecta	\$15,968.00
2 nd Collection 2da. Colecta	\$ 3,478.10

Thank you for your generosity!	¡Gracias por su generosidad!
---------------------------------------	-------------------------------------

Mass Intention	Intenciones de Misa
----------------	---------------------

The Mass intention is generally said during the Introduction, Prayer of the Faithful, and during the Eucharistic Prayer.

La intención de la Misa se dice generalmente durante la introducción, la Oración de Los Fieles y durante la Oración Eucarística (solo si a fallecido).

Sunday	5.03.15	Domingo	Monday	5.04.15	Lunes	Thursday	5.07.15	Jueves
6:00am	Saúl Ramirez	†	8:00am	Sister Maryann Regensburger	†	8:00am	Familia Figueroa	†
7:15am	Kelly Diveo Sanchez Cabezas Mario Sanchez	Salud		Manuel Perez Ortega	†	5:00pm	Ramón Magallon Sabino Saldaña	†
9:00am	Angel y Trinidad Garcia Hector y Angelica Villalobos	† Anniv	5:00pm	Estela Aguayo Socorro Alonzo	† B/D			
10:45am	José M. Valenzuela Catalina Perez	B/D †						
12:30pm								
2:15pm	Carlos, Ernesto, Rosita Cruz López	† †						
4:00pm	Hilario y Carlota Contreras Raúl Rodriguez	† †						
6:00pm	Nardonis Rodriguez Sebastián Arnad-Rodriguez	† †						
8:00pm	Feligreses de San José Pedro Ruiz	† †						
Tuesday	5.05.15	Martes	Wednesday	5.06.15	Miércoles	Friday	5.08.15	Viernes
8:00am	Maria Barbosa	B/D	8:00am	Lupe Ibarra	Health	8:00am	Amalia Becerra	†
	Arturo y Jorge Marinas	†		Kelvin Alarcón	Guidance		Engracia y Adela Canseco Hernandez	†
5:00pm	Regina Mercado Junior Quick	Salud †	5:00pm	José y Socorro Magallanos	†	5:00pm	Maximiliano Haro Regina Mercado	Cumple-años Salud
Saturday	5.09.15	Sábado						
8:00am						8:00am		
						5:00pm	Felecitas y Jacinto Araujo Pilar Tanori y Ramon Tanovi	† †
						7:00pm	Angelina Arango Amalia Gamboa	† †

St. Joseph Directory

Directorio Parroquial de San José

Parish Center - Centro Parroquial

Office | Oficina (310) 679-1139 ☎ Fax: (310) 679-3034

CLERGY | CLERO

Rev. Greg King.....Ext. 107
Pastor

Rev. Edgardo Espinoza.....Ext. 108
Associate Pastor

Rev. Ed Benioff
In Residence

OFFICE PERSONNEL | PERSONAL DOCENTE

Octavio Sanchez..... Ext. 106
Business Manager

Minerva Chávez..... Ext. 107
Parish Secretary

Irma Rosales
Bookkeeping Assistant..... Ext. 115

Jorge López,
Music Director.....Ext. 110

Sandy Urenda,
Census Coordinator..... Ext. 101

Receptionist:

Sandy Urenda, Catalina Rivera, Cindy Hernandez,

RELIGIOUS EDUCATION ~ EDUCACIÓN RELIGIOSA

LUZ MARÍA SALGADO.....Ext.114
Elementary Coordinator 1-8th & Baptism Coordinator

RICCO RAMIREZ.....EXT. 113
Confirmation and Youth Ministries Coordinator

ADRIANA REYNOSO.....Ext. 120
Family Catechesis & Semilla del Reino

FRANCES JONTE.....Ext. 124
RCIA

ALONDRA MIRANDA.....Ext. 126
Junior High & High School Youth Minister

OCTAVIO SANCHEZExt. 106
Virtus Chairperson stjosephvitus@yahoo.com

St Joseph School

To contact St. Joseph School please call the school office.
Para contactarse con la escuela por favor llame a:

School Office| Oficina de la Escuela.....310-679-1014

Dr. Roy Quinto, Principal/Director
Mary Lee Rutherford, Secretary/Secretaria

Book Shop ~ Hombre Nuevo ~ Librería
(562) 639-7737



St. Margaret's Center + Centro de Santa Margarita
(310) 672-2208

San Martin de Porres Counseling Service
Servicios de Consejería
(310) 644-3300

Groups that meet Regularly | Grupos que se reúnen Regularmente

SPANISH | ESPAÑOL

Mujeres de Fe:	Mon Lun:	7-9PM
Legión de María:	Mon Lun:	9:00AM-10:30AM
Comedores Compulsivos	Mon Lun:	6:30PM-8PM
Encuentro Matrimonial:	Tue Mar:	7-9PM
Ministerio La Divina Misericordia:	Tue Mar:	6PM-7:30PM
Semilla del Reino:	Thu Jue:	7-9PM
Ministerio de Duelo y Recuperación -	Cada 2do y 4to Jueves	7PM
Ministerio de Matrimonios:	Fri Vie:	7-9PM
Pueblo de Alabanza:	Fri Vie:	7-9PM
Al- Anon:	Sat Sab:	1-2:30PM
Grupo de Jóvenes:	Sun Dom:	7-9PM

ENGLISH | INGLES

Novena to Our Lady of Perpetual Help: Wed|Mie: 6-7:30PM
Knights of Columbus - 2nd & 4th Monday: 7-9PM

BILINGUAL | BILINGÜE

Al-Anon- Mon|Lun, Wed|Mie: 10-1PM
Marriage Information Night 2nd Monday: 6:45PM
Noche de Información Matrimonial - 2do Lunes: 6:45PM

Archdiocesan Victims Assistance Hotline (800) 355-2545, Los Angeles County Child Abuse Hotline (800) 540-4000
Línea de Asistencia Arquidiócesis a las Víctimas (800) 355-2545, Línea de Abuso a los Niños en Los Ángeles (800) 540-4000